

PROFILO ACCADEMICO

La dott.ssa **Cristina Aragón Ramírez** è lettrice di lingua spagnola presso l'Università degli Studi di Roma "La Sapienza", dove lavora dal 2008 nei corsi di laurea triennale e magistrale. Madrelingua spagnola, si è formata tra Madrid e Roma, unendo gli studi umanistici all'interesse per l'insegnamento dello spagnolo come lingua straniera.

È laureata in Storia moderna presso l'Università Complutense de Madrid. Accanto alla didattica della lingua, coltiva l'interesse per la storia e per la cultura del mondo ispanico, aspetti che considera importanti nel percorso di apprendimento degli studenti.

Nel suo lavoro presta attenzione sia alla correttezza linguistica sia al processo di apprendimento, cercando di accompagnare gli studenti nello sviluppo delle loro competenze comunicative e culturali. Presso La Sapienza partecipa alle attività didattiche di lingua spagnola e svolge inoltre attività di esaminatrice DELE.

I suoi interessi riguardano in particolare la didattica dello spagnolo L2, la valutazione delle competenze linguistiche, la cultura ispanica e la storia moderna.

Publicazioni didattiche e scientifiche Articoli

1. *Las reformas urbanísticas en el Madrid de Felipe II: presión monárquica y actuación municipal en la regulación de la Plaza Mayor* en *V Reunión Científica de la Asociación Española de Historia Moderna*, Madrid, Asociación de Historia Moderna, 1999, vol. II, pp. 53-62.
2. *La propiedad inmobiliaria en los protocolos notariales. El ejemplo de Madrid en la segunda mitad del siglo XVI* in *La investigación y las fuentes documentales de los archivos (Actas de las I y II Jornadas sobre Investigación en Archivos)*, Guadalajara, Ed. da Confederación de Asociaciones de Archiveros, Bibliotecarios, Museólogos y Documentalistas, 1996, vol. I, pp. 411-420.
3. (in collaborazione con Teresa Prieto Palomo), *Los alumbrados de Toledo de 1525*, in «Torre de Los Lujanes », XXV (1993), pp. 89-110.
4. (in collaborazione con Teresa Prieto Palomo), *La limpieza de una ciudad en la época preindustrial: Madrid (1561-1600)*, in «Torre de Los Lujanes », XXXII (1994), pp. 175-188.

Libri

1. Rafael Hidalgo (coord.) *Prepara y practica el DELE A1*, Barcelona, Ed. Octaedro, 2014. (Coautrice).
2. Rafael Hidalgo (coord.) *Prepara y practica el DELE B1*, Barcelona, Ed. Octaedro, 2013. (Coautrice).
3. Rafael Hidalgo (coord.) *Prepara y practica el DELE B2*, Barcelona, Ed. Octaedro, 2013. (Coautrice).

Traduzioni

Maria Antonietta Visceglia, *La embajada de obediencia en Guerra, diplomacia y etiqueta en la Corte de*

los papas, trad. a cura di Cristina Aragón Ramírez, Madrid, Ed. Polifemo, 2010.

Franco Benigno, *Espejos de la Revolución*, trad. spagnola a cura di Cristina Aragón Ramírez, Barcellona, Crítica, 2000 [titolo originale: *Specchi della Rivoluzione. Conflitto ed identità politica nell'Europa moderna*, Roma, Donzelli, 1999]